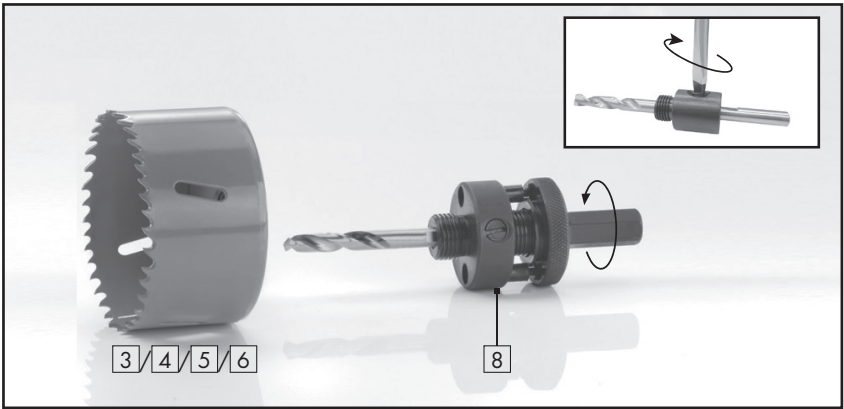
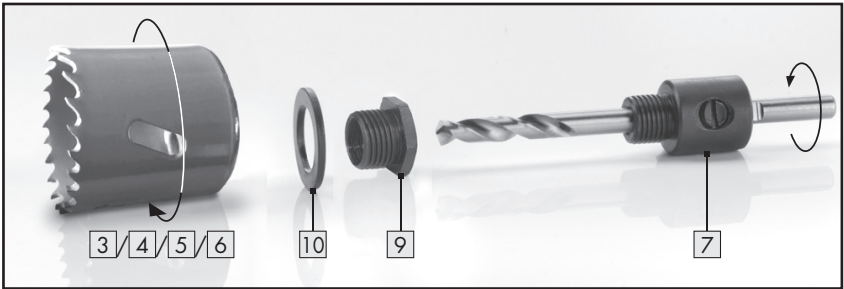
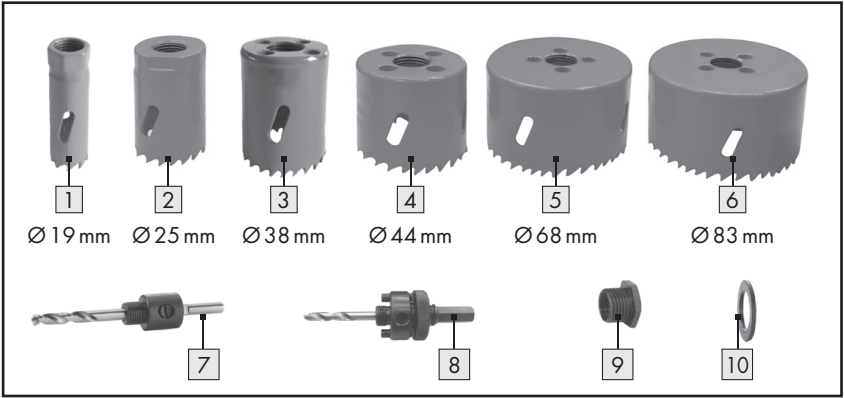




Teilenummer/Numéro des pièces/Numero di parte		Beschreibung/Description/Descrizione			
1	DE AT CH	Lochsäge:	Ø 19 mm,	Tiefe	49 mm
	FR CH	Scie-cloche :	Ø 19 mm,	Profondeur	49 mm
	IT CH	Sega a tazza:	Ø 19 mm,	profondità	49 mm
2	DE AT CH	Lochsäge:	Ø 25 mm,	Tiefe	49 mm
	FR CH	Scie-cloche :	Ø 25 mm,	Profondeur	49 mm
	IT CH	Sega a tazza:	Ø 25 mm,	profondità	49 mm
3	DE AT CH	Lochsäge:	Ø 38 mm,	Tiefe	43 mm
	FR CH	Scie-cloche :	Ø 38 mm,	Profondeur	43 mm
	IT CH	Sega a tazza:	Ø 38 mm,	profondità	43 mm
4	DE AT CH	Lochsäge:	Ø 44 mm,	Tiefe	43 mm
	FR CH	Scie-cloche :	Ø 44 mm,	Profondeur	43 mm
	IT CH	Sega a tazza:	Ø 44 mm,	profondità	43 mm
5	DE AT CH	Lochsäge:	Ø 68 mm,	Tiefe	43 mm
	FR CH	Scie-cloche :	Ø 68 mm,	Profondeur	43 mm
	IT CH	Sega a tazza:	Ø 68 mm,	profondità	43 mm
6	DE AT CH	Lochsäge:	Ø 83 mm,	Tiefe	43 mm
	FR CH	Scie-cloche :	Ø 83 mm,	Profondeur	43 mm
	IT CH	Sega a tazza:	Ø 83 mm,	profondità	43 mm
7	DE AT CH	Welle: 1/4", 6,35 (Ø) mm rund, passend für 14-30 mm + Aufnahmeschaft 12,2 mm (Ø)			
	FR CH	Arbre : 1/4", 6,35 (Ø) mm rond, convient pour 14-30 mm + mandrin d'entraînement 12,2 mm (Ø)			
	IT CH	Albero: 1/4", 6,35 (Ø) mm tondo, adatto per 14-30 mm + Gambo di montaggio 12,2 mm (Ø)			
8	DE AT CH	Welle: 7/16", 11 mm Sechskant, passend für 32-210 mm + Aufnahmeschaft 15,3 mm (Ø)			
	FR CH	Arbre : 7/16", 11 mm hexagonal, convient pour 32-210 mm + mandrin d'entraînement 15,3 mm (Ø)			
	IT CH	Albero: 7/16", 11 mm esagonale, adatto per 32-210 mm + Gambo di montaggio 15,3 mm (Ø)			
9	DE AT CH	2-Wege-Adapter für Aufnahmeschaft: 15,3 mm (Ø)			
	FR CH	Adaptateur 2 possibilités pour mandrin d'entraînement : 15,3 mm (Ø)			
	IT CH	Adattatore a 2 vie per gambo di montaggio: 15,3 mm (Ø)			
10	DE AT CH	Unterlegscheibe:	25 mm (Ø)		
	FR CH	Rondelle plate :	25 mm (Ø)		
	IT CH	Rondella:	25 mm (Ø)		

DE AT CH	Drehzahlempfehlungen	(min ⁻¹)
FR CH	Recommandations de vitesse de rotation	
IT CH	Velocità consigliate	

Ø						
(DE) (AT) (CH) Zoll		Weißblech	Kupfer/Bronze	Aluminium/ Zink	Holz	PVC/Acryl
(FR) (CH) Pouce		Fer blanc	Cuivre/ Bronze	Aluminium/ Zinc	Bois	PVC/ Acrylique
(IT) (CH) Pollici		Lamiera stagnata	Rame/Bronzo	Alluminio/ Zinco	Legno	PVC/Acricilo
19 mm	$\frac{3}{4}$	460	600	690	800	800
25 mm	1	350	470	525	500	500
38 mm	1 $\frac{1}{2}$	230	300	345	500	500
44 mm	1 $\frac{3}{4}$	195	260	295	500	500
68 mm	2 $\frac{11}{16}$	130	170	195	450	450
83 mm	3 $\frac{1}{4}$	105	140	155	300	300

(DE) (AT) (CH)

● Einleitung

Wir beglückwünschen Sie zum Kauf Ihres neuen Produkts. Sie haben sich damit für ein hochwertiges Produkt entschieden. Machen Sie sich vor der ersten Inbetriebnahme mit dem Produkt vertraut. Lesen Sie hierzu aufmerksam die nachfolgende Bedienungsanleitung und die Sicherheitshinweise. Benutzen Sie das Produkt nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Bewahren Sie diese Anleitung an einem sicheren Ort auf. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Produktes an Dritte mit aus.

Der Bi-Metall-Lochsägensatz kann in Verbindung mit einem 20 V Bohrschrauber verwendet werden.

● Service

(DE) **Service Deutschland**
Tel.: 0800 5435 111
E-Mail: owim@lidl.de

(AT) **Service Österreich**
Tel.: 0800 292726
E-Mail: owim@lidl.at

(CH) **Service Schweiz**
Tel.: 0800 562153
E-Mail: owim@lidl.ch

(FR) (CH)

● Introduction

Nous vous félicitons pour l'achat de votre nouveau produit. Vous avez opté pour un produit de grande qualité. Avant la première mise en service, vous devez vous familiariser avec toutes les fonctions du produit. Veuillez lire attentivement le mode d'emploi ci-dessous et les consignes de sécurité. N'utilisez le produit que pour l'usage décrit et les domaines d'application cités. Conserver ces instructions dans un lieu sûr. Si vous donnez le produit à des tiers, remettez-leur également la totalité des documents.

Le jeu de scies-cloches bimétal peut être utilisé avec une perceuse de 20 V.

● Service après-vente

(FR) **Service après-vente France**
Tél.: 0800904879
E-Mail: owim@lidl.fr

(CH) **Service après-vente Suisse**
Tél.: 0800562153
E-Mail: owim@lidl.ch

● **Introduzione**

Congratulazioni per l'acquisto del vostro nuovo prodotto. Con esso avete optato per un prodotto di qualità. Familiarizzare con il prodotto prima di metterlo in funzione per la prima volta. A tale scopo, leggere attentamente le seguenti istruzioni d'uso e le avvertenze di sicurezza. Utilizzare il prodotto solo come descritto e per i campi di applicazione indicati. Conservare queste istruzioni in un luogo sicuro. Consegnare tutta la documentazione in caso di cessione del prodotto a terzi.

Il set di seghe a tazza bimetalliche può essere utilizzato in combinazione con un trapano avvitatore da 20 V.

● **Assistenza**

IT

Assistenza Italia

Tel.: 800790789

E-Mail: owim@lidl.it

CH

Assistenza Svizzera

Tel.: 0800562153

E-Mail: owim@lidl.ch



IAN 444499_2307

OWIM GmbH & Co. KG

Stiftsbergstraße 1

74167 Neckarsulm

GERMANY

Model No.: HG06519A

Version: 02/2024

